

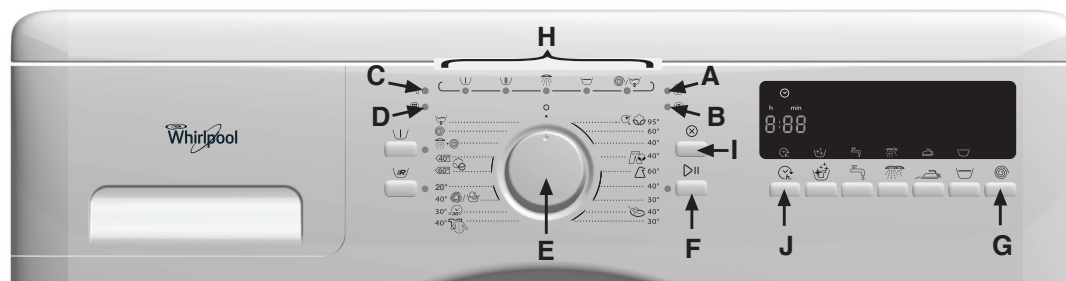
## A. Indicatorul "Ușă deschisă"

Această mașină de spălat este dotată cu funcții automate de siguranță care detectează și diagnostichează defecțiunile într-o fază timpurie și vă permit să reacționați corespunzător, de exemplu:

## B. Indicatorul "Service"

## C. Indicatorul "Robinet de apă închis"

## D. Indicatorul "Curățați pompa"



## E. Selectorul de programe

## F. Butonul "Start/Pauză"

## G. Selectorul vitezei de centrifugare

## H. Indicatorul de succesiune a programului și indicatorii pornirii cu întârziere

## I. Butonul "Reset"

## J. Butonul Pornire cu întârziere"

## Nivelul de zgomot acustic :

Spălarea - 59 dB(A) / 1 pW

Centrifugare - 1200 rpm 75 dB(A) / 1 pW

Programul	Simbol spălare	Incărcătura maximă kg	Tip de spălare / Note <i>- Respectați recomandările producătorului de pe etichetă</i>	Detergenții și aditivii			Opțiuni speciale						Pornire cu întârziere	Viteza de centrifug. maximă rpm			
				Pre-spălare	Spălare principală	Lichid emolient	Pre-spălare	Rapidă	Clean+	Spălare cu apă rece	Clătire intensivă	Ușor de călcat			Oprire clătire	Centrifugare	
<b>Bumbac/ Antibacterii</b> 95 °C		95	6.0	Lenjerie robustă albă din bumbac, murdară în mod normal și foarte murdară. În caz de foarte mare murdărie sau pete mari puteți adăuga un înălbitor pe bază de oxigen, care se poate utiliza la temperatura de 95°C. Acest program elimină bacteriile și asigură o curățare igienică a lenjeriei dvs.	*	Da	*	*	-	*	-	*	*	*	*	*	Max.
<b>Bumbac</b> 40 - 60 °C		60 40	6.0	Articole normal sau foarte murdare: cearșafuri, fețe de masă, lenjerie intimă, prosoape, cămăși etc. din bumbac și in.	*	Da	*	*	*	*	*	*	*	*	*	*	Max.
<b>Jeans</b> 40 °C		60 40	5.0	Articole normal murdare, din țesătură de jeans din bumbac, și făcute din material asemănător cu țesătură de jeans, de ex. pantaloni și jachete.	*	Da	*	*	*	*	*	-	-	*	*	*	Max.
<b>Sintetice</b> 30 - 40 - 60 °C		60 50 40 30	3.0	Îmbrăcămintea murdară în mod normal de fibre sintetice ( ca de ex. poliester, poliacril, viscoză etc) sau un amestec de fibre sintetice și bumbac.	*	Da	*	*	*	-	*	*	*	*	*	*	Max.
<b>Delicate</b> 30 - 40 °C		40 30	1.5	Perdele și articole delicate, rochii, fuste, cămăși și bluze.	*	Da	*	*	-	-	*	-	-	*	*	*	1000 <sup>1)</sup>
<b>Articole de fiecare zi</b> 40 °C		60 40 60 40	3.0	Lenjerie robustă murdară ușor sau în mod normal de bumbac, in, fibre sintetice și amestecuri din ele Programul eficient de o oră. Asigurați-vă că într-o spălare aveți lenjerie de culori asemănătoare.	-	Da	*	-	-	-	*	*	*	*	*	*	Max.
<b>Spălare rapidă</b> 30 °C		30	3.0	Îmbrăcămintea ușor uzată de bumbac, poliester, poliamidă și amestecurile lor cu bumbac. Program scurt pentru improspătarea rufelor dvs.	-	Da	*	-	-	-	*	-	-	*	*	*	Max.
<b>Lână/ Spălare manuală</b> Rece - 40 °C			1.0	Articole de îmbrăcăminte din lână, etichetate de compania Woolmark marcate cu posibilitatea spălării în mașina de spălat, precum și țesături din mătase (Vă rugăm să respectați eticheta cu simbolul de îngrijire!), in, lână și viscoză marcate cu eticheta spălare manuală.	-	Da	*	-	-	-	-	-	-	*	*	*	1000 <sup>1)</sup>
<b>e Bumbac</b> 40° 60°		60 40	6.0	Lenjerie din bumbac murdară în mod normal. La 40°C și 60°C pentru rufe din bumbac de iarnă. Cel mai eficient program din punct de vedere a combinației consumului de apă și energie pentru spălarea lenjeriei din bumbac. -Programul de referință pentru etichetă energetică a mașinii de spălat.	-	Da	*	-	-	-	*	*	-	*	*	*	Max.
<b>Clătire &amp; centrifugare</b>		-	6.0	Același ca ultimul ciclu de clătire și centrifugare finală de la programul "Bumbac"..	-	-	*	-	-	-	-	*	-	*	*	*	Max.
<b>Centrifugare</b>		-	6.0	Acest program prevede o centrifugare intensivă. Același ca ciclul de centrifugare de la programul pentru "Bumbac".	-	-	-	-	-	-	-	-	-	*	*	*	Max.
<b>Evacuare</b>		-	-	Doar evacuare - fără centrifugare. Metodă alternativă pentru terminarea programului după "Oprire clătire".	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	*	-

\*: Opțional / Da : e necesară dozarea

1) Pentru o protecție sporită a articolelor de îmbrăcăminte, viteza de centrifugare este limitată la aceste programe.

## DATE DESPRE CONSUMURI

Program	Temperatură (°C)	Încărcătură (kg)	Apă (l)	Energie (kWh) fără "Rapid"	Durata aprox. a programului (ore : minute)		%
					fără "Rapid"	cu "Rapid"	
Bumbac/ Antibacterii	95	6.0	55**	1.90	2:00	-	68
Bumbac	60	6.0	46	1.02	2:30	1:35	
Bumbac	40	6.0	52	0.65	2:00	1:15	
Jeans	40	5.0	69	0.68	2:15	1:30	44
Sintetice	60	3.0	46**	0.90	1:35	1:14	
Sintetice	40	3.0	42	0.50	1:20	0:59	
Delicate	40	1.5	60	0.60	0:50	-	68
Delicate	30	1.5	60	0.40	0:46	-	
Articole de fiecare zi	40	3.0	45	0.45	1:00	-	
Spălare rapidă	30	3.0	40	0.25	0:30	-	62
Lână/ Spălare manuală	40	1.0	45	0.50	0:40	-	
Lână/ Spălare manuală	rece	1.0	45	0.10	0:35	-	
e Bumbac <60°*	60	6.0	48	0.81	4:00	-	62
e Bumbac <60°*	60	3.0	31	0.72	2:30 ***	-	
e Bumbac <40°*	40	3.0	31	0.61	2:30 ***	-	

Valorile consumurilor au fost măsurate în condiții normalizate, în conformitate cu Standardul IEC/EN 60 456. În mediul casnic, acestea pot varia în funcție de presiunea de alimentare cu apă, temperatură, încălzire și tipul de spălare. Datele de consum prezentate au la bază o temperatură a apei de admisie de aproximativ 15 °C prin valva de umplere la rece, precum și valva de umplere la cald (dacă este disponibilă). Dacă mașina dumneavoastră are o valvă de umplere la rece, conectarea acestei valve la o sursă de apă caldă va reduce consumul de energie reducând durata de încălzire, în funcție de temperatura apei la admisie. Consumul de apă și energie se referă la setarea de bază a programelor, cu temperaturile și încărcarea indicată în tabel; selectarea oricăror alte opțiuni, sau schimbarea vitezei de centrifugare schimbă și datele de consum.

☺ Durata programului poate să varieze față de valorile indicate mai sus, deoarece depinde de condițiile de funcționare aplicabile în momentul respectiv (consultați și "Ghidul de detectare a defecțiunilor" din Instrucțiunile de utilizare)

☹ Conținutul aproximativ de umiditate reziduală (%). După finalizarea programului și centrifugarea cu viteză maximă selectabilă, în setarea programului de bază.

\* Program de referință pentru eticheta energetică.

\*\* Pentru a reduce temperatura apei, se adaugă puțină apă rece la terminarea ciclului principal de spălare, înainte ca apa să fie evacuată.

\*\*\* Adaptare automată a duratei programului după detectarea încălzirii.

## ÎNCĂRCAȚI RUFEE, ADĂUGAȚI DETERGENȚII ȘI SELECȚAȚI PROGRAMUL

Încărcați rufele, închideți ușa și adăugați detergentul după cum este indicat în capitolul "Detergenți și aditivi" din instrucțiunile de utilizare.

Rotiți **selectorul de programe** până la programul și temperatura dorită. Afișajul timpului indică durata programului și viteza prestabilită de centrifugare. Lampa indicatoare de lângă butonul "Start/Pauză" clipește.

Dacă nu porniți programul imediat după ce ați făcut selecția, mașina de spălat se va opri automat după aproximativ un sfert de oră. Pentru a porni din nou mașina de spălat, rotiți selectorul de programe pe "O", iar apoi din nou pe programul dorit.

## SELECȚAȚI ORICE OPȚIUNE DORITĂ

Apăsăți butonul oricărei opțiuni dorite - indicatorul respectiv se aprinde. În situația în care combinația de program și opțiuni suplimentare nu este posibilă, luminile indicatoare se sting automat.

### Butonul "Prespălare"

- Adaugă un ciclu de prespălare programului de spălare selectat; prelungeste programul cu aproximativ 15 min.
- Recomandat pentru rufele foarte murdare (ex. cu nisip sau murdărie granulară).
- Nu utilizați detergenți lichizi pentru spălarea principală dacă activați opțiunea "Prespălare".

### Butonul "Rapid"

- Permite spălarea mai rapidă scurtând durata programului de spălare.

Consumul de energie în modul oprit este de 0,16 W / iar în modul inactiv este de 0,16 W.

### Butonul "Clătire intensivă"

- Mai multă apă și un timp mai lung de clătire este adăugat.
- Această opțiune este potrivită în special pentru zonele cu apă foarte dulce, pentru spălarea lenjeriei nou născuților și pentru a ajuta persoanele care suferă de alergii.

### Butonul "Ușor de călcat"

- Reduce șifonarea prin mărirea cantității de apă și o centrifugare extrem de delicată.

### Butonul "Oprire clătire"

- Rufe rămân în ultima apă de clătire fără să mai continue cu ciclul de centrifugare final pentru a împiedica mototolirea și pentru a preveni schimbarea culorilor.
- Această funcție este foarte utilă dacă doriți să amânați centrifugarea sau dacă doriți să evacuați doar apa.
- Programul se oprește la "Oprire clătire" în momentul în care lumina "Oprire clătire" în secvența de desfășurare a programului este aprinsă. Lumina indicatoare de lângă butonul "Start/Pauză" clipește.

### Terminarea opțiunii "Oprire clătire":

- Apăsăți butonul "Start/Pauză"; programul se va termina automat cu ciclul de centrifugare finală al programului de spălare în curs.
- Dacă nu doriți să centrifugați rufe, rotiți butonul selector de programe pe poziția "Evacuare" și apăsați butonul "Start/Pauză".

### Butonul "Centrifugare"

- Fiecare program are o viteză automată maximă de centrifugare predefinită.
- Apăsăți pe buton pentru a fixa o altă viteză de centrifugare.
- Dacă este selectată viteza de centrifugare "0", centrifugarea finală este anulată, dar nu centrifugările intermediare pe durata clătirii. Se evacuează doar apa.

## PORNIRE CU ÎNTÂRZIERE

Opțiunea "Pornire cu întârziere" permite pornirea mașinii după placul consumatorului, de exemplu noaptea când electricitatea este mai ieftină.

Nu utilizați detergenți lichizi în cazul activării funcției "Pornire cu întârziere".

- Selectați programul, temperatura și opțiunile.
- Apăsăți tasta "Pornire cu întârziere" pentru alegerea timpului de întârziere dorit până la 23 de ore.
- Apăsăți tasta "Start/Pauză". Pe ecran semnalizează simbolul de pornire întârziată și punctul între ore și minute. A început număratoarea inversă a pornirii întârziate.
- Indicația timpului de întârziere dispăre când programul pornește și este înlocuită de timpul rămas.
- Dacă ați apăsat deja butonul "Start/Pauză", timp de întârziere poate fi redus prin apăsarea în mod repetat a butonului "Pornire cu întârziere".

### Pentru anularea opțiunii de "Pornire cu întârziere"

..înainte de a apăsa butonul "Start/Pauză":

• Rotiți butonul selector de programe la altă poziție sau apăsați butonul "Reset".

..după ce ați apăsat butonul "Start/Pauză":

- Apăsăți butonul "Start/Pauză" - timpul de pornire cu întârziere dispăre de pe afișaj.

## PORNIRE PROGRAM

Deschideți robinetul și apăsați butonul "Start/Pauză". Lumina indicatoare de lângă butonul "Start/Pauză" se aprinde. Indicatorul secvenței programului indică faza programului curent, trecând de la stânga la dreapta prin Spălare, Clătire, Centrifugare/Evacuare. Atunci când sarcina este detectată rufe sau durata programului este actualizat, pe display apare o animație.

## INDICATORUL "UȘĂ DESCHISĂ"

Înainte de începere și după terminarea unui program, lampa se aprinde și indică faptul că ușa poate fi deschisă. Atâta timp cât un program de spălare funcționează, ușa rămâne blocată și nu trebuie forțată sub nici o formă. În cazul în care trebuie deschisă urgent pe durata unui program în desfășurare, consultați "Anularea (Resetarea) unui program în desfășurare înainte de terminare".

## INDICATOARELE DE DEFECTIUNE

În cazul în care apar erori sau neregularități, consultați "Ghidul de Depanare" din Instrucțiunile de Utilizare.

☞ "Robinet de apă închis": nu este apă la admisie, sau aceasta este insuficientă

⚡ "Service": eroare sau funcționarea incorectă a unei componente electrice

🚰 "Curățați pompa": apa reziduală nu este scoasă.

Viteza de centrifugare din afișaj clipește: dezechilibrul în timpul centrifugării.

## TERMINAREA PROGRAMULUI

Indicatorul „Ușă deschisă” se aprinde, și afișajul arată "End" (Final). După aproximativ un sfert de oră mașina de spălat se va închide complet pentru a economisi energie.

1. Rotiți butonul selector de programe pe poziția "O".
2. Închideți robinetul da apă.
3. Deschideți ușa și descărcați mașina.
4. Lăsați ușa întredeschisă pentru a permite tamburului să se usuce.

## SCHIMBAREA PROGRAMULUI ȘI/SAU OPȚIUNILOR DUPĂ PORNIREA PROGRAMULUI

1. Apăsăți butonul "Start/Pauză" pentru a întrerupe programul. Indicatorul clipește.
2. Selectați noul program, toate opțiunile și o altă viteză de centrifugare dacă doriți.
3. Apăsăți butonul "Start/Pauză" din nou. Noul program continuă din același punct în care programul precedent a fost întrerupt. Nu adăugați detergent pentru acest program.

## ANULAREA (RESETAREA) UNUI PROGRAM ÎN DESFĂȘURANTE ÎNAINTE DE TERMINARE

- Butonul "Reset" anulează un program înainte de terminare.
- Apăsăți și țineți apăsat câteva secunde tasta "Reset". Se elimină apa reziduală. Poate dura ceva timp, până când se deschide ușa.